

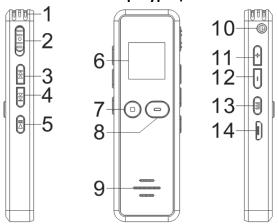
# РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ Цифровой диктофон Vandlion V90 64 Гб



# СОДЕРЖАНИЕ

1. Конфигурация	3
2. Операции	3
 3. Настройки	
4. Управление системой	
Гарантийное обслуживание неисправного товара	
Товар ненадлежащего качества	

# 1. Конфигурация



- 1. Динамик;
- 2. Кнопка питания;
- 4. № Кнопка «Следующий файл/перемотка вперед»;
- 5. Кнопка «Воспроизведение/Пауза/Удалить/Сохранить»;
- 6. ЖК-экран;
- 7. Кнопка «Стоп/Выход»;
- 8. Кнопка записи: запись/сохранение;
- 9. Микрофон;
- 10. Разъем для наушников;
- 11. «+»: кнопка увеличения громкости;
- 12. «-»: кнопка уменьшения громкости;
- 13. «М»: кнопка меню/переключения режима;
- 14. USB-интерфейс.

Габаритные размеры	85 mm * 26 mm * 11 mm
Запись с голосовой активацией	Да
Форматы воспроизведения	WMA, ALAC, ape, mp3, ogg, FLAC, WAV, ASF
Запись аудио формата	WAV, MP3
Питание от аккумулятора	Литиевая батарея
Частота дискретизации записи	От 8 до 48 кГц
Время записи батареи	Около 30 часов
Время воспроизведения батареи	Около 21 часа

# 2. Операции

- Включение устройства.
- 1. Когда диктофон выключен, нажмите кнопку «Питание» вверх, чтобы включить устройство.
- Выключение устройства.
- 2. Когда устройство включено, нажмите кнопку «Питание», чтобы выключить устройство.
- 3. Рекордер автоматически выключится без каких-либо действий через 2 минуты.
- Воспроизведение музыки: при включении устройства нажмите кнопку «М», чтобы переключиться в музыкальный режим, затем нажмите « рі», чтобы воспроизвести текущий музыкальный файл.
- Воспроизведение голоса: при включении устройства нажмите кнопку «М», чтобы переключиться в режим записи голоса, затем нажмите « | | », чтобы воспроизвести текущий файл записи.
- Когда устройство включено, нажмите кнопку «Запись», чтобы войти в режим записи, затем нажмите кнопку «Стоп», чтобы сохранить файл записи, и нажмите кнопку «▶□», чтобы приостановить или воспроизвести текущий файл записи.

# 3. Настройки

• В режиме ожидания устройства нажмите и удерживайте кнопку «М», чтобы войти в главное меню, затем выберите «Настройки записи» с помощью «►»/«◄». Нажмите «►||», чтобы войти, и нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти.

• Формат записи.

В «Настройках записи» главного меню коротко нажмите «▶»/«◀», чтобы выбрать «Формат записи». Затем выберите между «Запись WAV» и «Запись MP3» и еще раз нажмите «►II» для подтверждения и сохранения. Нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти. Теперь аудиофайл будет соответствовать желаемому формату аудиозаписи.

• Битрейт.

В пункте «Настройки записи» главного меню перейдите к пункту «Установить битрейт записи» и нажмите « ручный входа. С помощью кнопок «+» / «-» переключайтесь между различными битрейтами файлов .wav или .mp3 в зависимости от формата записи. Затем коротко нажмите « ручный подтверждения и сохранения желаемой настройки и нажмите кнопку «Стоп» для выхода. Битрейт будет установлен соответствующим образом.

# 4. Управление системой

- При выборе формата WAV можно выбрать скорость передачи данных (256 кбит/c/512 кбит/c/768 кбит/c/1024 кбит/c/1536 кбит/c). А когда вы выбираете формат MP3, битрейт может варьироваться от (32 кбит/c/64 кбит/c/128 кбит/c/192 кбит/c).
- Чувствительность записи.

В пункте «Настройки записи» главного меню перейдите к «Чувствительность записи» и нажмите «►II» для входа. Затем нажмите «►»/«◄», чтобы выбрать от «Уровень 0» до «Уровень 7», и нажмите «►II» для подтверждения. Затем нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти. Теперь «Чувствительность записи» будет установлена соответствующим образом.

• Запись подраздела.

В разделе «Настройки записи» главного меню перейдите к «Запись подраздела» и нажмите «►II» для входа. Нажмите кнопки «+» / «-», чтобы выбрать «30 минут, 60 минут, 120 минут и закрыть». Когда вы откроете «Запись подраздела», файл записи будет сохранен автоматически в соответствии с установленным вами временем.

• Режим голосовой активации.

В разделе «Настройки записи» главного меню перейдите к пункту «Настройка avr» и нажмите «▶I» для входа. Затем нажмите «▶»/«◀», чтобы выбрать «Переключатель AVR», и нажмите «▶I» для входа. Затем нажмите «ON», чтобы открыть режим голосовой активации. Теперь вам будет предложено нажать «Уровень AVR» и выбрать от «Уровень 1» до «Уровень 5», а затем нажать «▶II» для подтверждения настройки чувствительности голосовой активации.

- Когда включен режим «голосовой активации», устройство автоматически воспринимает окружающие звуки. Когда окружающий звук достигнет определенного стандарта, устройство автоматически начнет запись. Ниже звука стандартная автоматическая пауза записи. Не рекомендуется использовать эту функцию в важных средах.
- Чтобы вернуться в обычный режим записи, просто выполните те же операции и нажмите «ВЫКЛ», чтобы закрыть режим голосовой активации.
- Монитор.

В «Настройки записи» главного меню перейдите к «монитор» и нажмите « П» для входа. Затем выберите «монитор (вкл.)» или «монитор (выкл.)» и нажмите « П» для подтверждения. Нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти. Когда вы выбираете «монитор (вкл.)» и подключаете наушники, вы можете прослушивать текущий записываемый файл.

• Автоматическая запись.

В «Настройки записи» главного меню перейдите к «Автозапись» и нажмите «►II» для входа. Нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти.

- **1.** Нажмите «▶»/«◀», чтобы выбрать «Запись вкл./выкл.», и нажмите «Ы» для входа, затем нажмите «Вкл.», чтобы включить запись по таймеру.
- 2. Нажмите «▶»/«◀», чтобы выбрать «Время начала», и нажмите «Ы» для входа. Затем отрегулируйте число с помощью «+»/«-» и отрегулируйте цифру с помощью «▶»/«◀». Нажмите "Ы", чтобы подтвердить настройки и выйти.
- 3. Нажмите «▶»/«◀», чтобы выбрать «время окончания», и нажмите «▶||» для входа. Затем отрегулируйте число с помощью «+»/«-» и отрегулируйте цифру с помощью ▶»/«◀. Нажмите "▶||-, чтобы подтвердить настройки и выйти.
- **4.** Нажмите «▶»/«◀», чтобы выбрать «Цикл автоматической записи», и нажмите «▶»/ для входа. Затем нажмите «▶»/«◀», чтобы выбрать «Один раз/Ежедневно/Рабочий день». Нажмите «▶Ы» для подтверждения и выхода.
- Индикатор записи/светодиод вкл./выкл.

В «Настройки записи» главного меню перейдите к «Настройка лампы записи» и нажмите «►II» для входа. Затем нажмите «►»/«◄», чтобы выбрать «свет (выкл.)» или «свет (вкл.)». Нажмите «►II» для подтверждения и выхода. Если вы выберете «подсветка(выкл.)», во время записи индикатор погаснет. Если вы выберете «подсветка (вкл.)», индикатор будет гореть во время записи.

#### • Установить сцену записи

В «Настройки записи» главного меню перейдите к «Установить сцену записи» и нажмите «►I» для входа. Затем нажмите «►»/«◄», чтобы выбрать «обычную сцену, сцену в поезде, сцену встречи, сцену на большом расстоянии, отключить шумоподавление». Рекомендуется установить его в соответствии с вашей средой записи. Затем нажмите «►II» для сохранения настроек и нажмите кнопку «Стоп» для выхода.

• Режим воспроизведения.

Когда диктофон находится в режиме воспроизведения, нажмите и удерживайте кнопку «М», чтобы войти в «режим воспроизведения», затем нажмите «▶∥», чтобы войти в подменю, и нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти.

Нажмите «▶»/«◀» для перехода в «Режим воспроизведения», затем нажмите «▶І» для входа. Выберите «Повторить 1/Повторить все/Перемешать/», затем еще раз нажмите «▶І» для подтверждения и выхода. Теперь желаемые настройки режима воспроизведения будут сохранены.

#### • Повтор А-В.

В режиме воспроизведения нажмите кнопку «М» один раз, в правом нижнем углу экрана мигает «В», это требует входа в режим повтора, затем снова нажмите кнопку «М», чтобы подтвердить и воспроизвести повторный сегмент. Нажмите кнопку «М» еще раз, чтобы выйти из повтора А-В.

#### Эквалайзер.

При включенном устройстве нажмите и удерживайте кнопку «М», чтобы войти в главное меню, затем выберите «Настройки звука» с помощью «▶»/«◀». Нажмите «▶||» для входа и кнопку «Стоп» для выхода. Выберите «Эквалайзер» и нажмите «▶||» для входа, затем нажмите «▶»/«◀» для выбора «Выкл./Рок/Фанк/Хип-хоп/Джаз/Классика/Техно». Нажмите «▶||» для подтверждения и нажмите «Стоп» для выхода.

• Воспроизведение с переменной скоростью.

В «Настройки звука» главного меню перейдите к «Воспроизведение с переменной скоростью» и нажмите « ▶|| » для входа. Затем выберите от «-8 до 8» с помощью «+/-». Нажмите «▶||» для подтверждения и «Стоп» для выхода.

В режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопку «М», чтобы войти в главное меню, затем нажмите «► »/« ¬», чтобы выбрать «Настройки системы», и нажмите « » для входа. Нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти.

# • Таймер сна.

В «Системных настройках» главного меню перейдите к «Таймеру сна» и нажмите «▶ІІ», чтобы войти. Затем выберите «Установить таймер сна» с помощью «▶»/«◀». Затем нажмите «▶ІІ» для входа и настройки числа с помощью «+/-». Наконец нажмите «▶ІІ», чтобы сохранить настройки, и нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти.

#### • Таймер подсветки.

В «Системных настройках» главного меню перейдите к «Таймеру подсветки» и нажмите «►I» для входа. Затем нажмите «►»/«◀», чтобы выбрать «10 секунд / 20 секунд / 30 секунд / Всегда включено», наконец, нажмите «►II» для сохранения настроек и выхода.

## • Дата и время

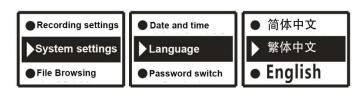
#### 1. Установить время.

В «Системных настройках» главного меню перейдите к «Дата и время» и нажмите «►I» для входа. Выберите «Установить время», затем нажмите «+/-», чтобы настроить число, и нажмите «►»/«▼», чтобы настроить цифру. Наконец нажмите «►I», чтобы сохранить и выйти.

#### 2. Установить дату.

В «Системных настройках» главного меню перейдите к «Дата и время» и нажмите «┡०० для входа. Выберите «Установить дату», затем нажмите «+/-», чтобы настроить число, и отрегулируйте цифру с помощью «▶>>/«
◆■». Нажмите "▶०० сохранить и выйти.

• Язык



- 1. В режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопку «М», чтобы войти в главное меню, затем перейдите к «системным настройкам» и нажмите «►|», чтобы войти, и нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти.
- 2. Выберите опцию «Язык», а затем нажмите «►II» для входа, используйте «+»/»-» для перемещения между языками («简体中文/繁体中文/английский»), доступными в языковом меню. Нажмите «►II» для подтверждения и выхода.
- Настройки пароля.
- 1. В режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопку «М», чтобы войти в главное меню, затем перейдите к «системным настройкам» и нажмите «», чтобы войти, и нажмите «Стоп», чтобы выйти.
- 2. С помощью «▶»/«◀» перейдите к «Переключателю пароля», нажмите «Ы» для входа и выбора между «ВЫКЛ» и «ВКЛ», затем нажмите « » для подтверждения и нажмите «Стоп» для выхода.
- 3. С помощью «▶»/«◀» перейдите к «Изменить пароль», нажмите « » для входа. Затем отрегулируйте число с помощью «+/-» и отрегулируйте цифру с помощью «▶»/«◀». Наконец сохраните его, нажав «▶||» и выйдите. Исходный пароль этого рекордера «0000».
- Форматирование.

Обязательно создайте резервные копии всех файлов на диктофоне перед форматированием, поскольку они будут безвозвратно удалены.

- 1. В «Системных настройках» главного меню перейдите к «Форматировать устройство» и нажмите «┡║» для входа. Затем выберите «Да/Нет» и нажмите «┡║» для подтверждения.
- 2. Процесс аналогичен форматированию жесткого диска или USB-накопителя. (т. е. выберите «Отформатированный съемный диск» или «Очистка» для пользователей Мас)
- Заводские настройки
- В «Системных настройках» главного меню перейдите к «Заводские настройки» и нажмите «▶II» для входа. Затем выберите «Да/Нет», затем нажмите «▶II» для подтверждения.
- Удаление.
- 1. В режиме ожидания или воспроизведения нажмите и удерживайте кнопку «Стоп», чтобы войти в подменю «Удалить», затем нажмите «Ы» для входа и нажмите кнопку «Стоп», чтобы выйти.
- 2. С помощью «▶»/«◀»выберите «Удалить», нажмите « » для входа, затем выберите «Да/Нет» и нажмите кнопку «Стоп» для выхода.
- 3. С помощью «▶»/«◀»выберите «Удалить все», нажмите «▶І» для входа, затем выберите «Да/Нет» и нажмите кнопку «Стоп» для выхода.
- Зарядка.
- 1. Устройство имеет встроенную литиевую батарею, пожалуйста, заряжайте ее вовремя, когда на значке батареи отображается « □».
- 2. Используйте USB-кабель для передачи данных, входящий в комплект устройства. Компьютер распознает «USB-ДИСК» во время зарядки. Рекомендуется приобрести оригинальное зарядное устройство 5 В 500 мАч. Аккумулятор будет полностью заряжен примерно через 3 часа.
- Значок батареи.
- 1. Пожалуйста, заряжайте вовремя, когда батарея разряжена.
- 2. Во время зарядки значок аккумулятора мигает.
- 3. Значок батареи остается неподвижным, когда она полностью заряжена.

# Гарантийное обслуживание неисправного товара

Если в купленном Вами товаре в течение установленного гарантийного срока обнаружены недостатки, Вы по своему выбору вправе:

- потребовать замены на товар этой же марки (этой же модели и (или) артикула)
- потребовать замены на такой же товар другой марки (модели, артикула) с соответствующим перерасчетом покупной цены;
- потребовать соразмерного уменьшения покупной цены;
- потребовать незамедлительного безвозмездного устранения недостатков товара или возмещения расходов на их исправление потребителем или третьим лицом;
- отказаться от исполнения договора купли-продажи и потребовать возврата уплаченной за товар суммы. В этом случае Вы обязаны вернуть товар с недостатками продавцу за его счет.

В отношении технически сложного товара Вы в случае обнаружения в нем недостатков по своему выбору вправе:

- отказаться от исполнения договора купли-продажи и потребовать возврата уплаченной за такой товар суммы;
- предъявить требование о его замене на товар этой же марки (модели, артикула) или на такой же товар другой марки (модели, артикула) с соответствующим перерасчетом покупной цены.

Срок предъявления вышеназванных требований составляет 15 дней со дня передачи Вам такого товара. По истечении указанного 15-дневного срока данные требования подлежат удовлетворению в одном из следующих случаев:

- обнаружение существенного недостатка товара (существенный недостаток товара: неустранимый недостаток или недостаток, который не может быть устранен без несоразмерных расходов или затрат времени, или выявляется неоднократно, или проявляется вновь после его устранения);
- нарушение установленных законом РФ «О защите прав потребителей» сроков устранения недостатков товара;
- невозможность использования товара в течение каждого года гарантийного срока в совокупности более чем тридцать дней вследствие неоднократного устранения его различных недостатков.

В случае если Вы приобрели уцененный или бывший в употреблении товар ненадлежащего качества, и были заранее предупреждены о недостатках, из-за которых произошла уценка, в письменной форме, то претензии по таким недостаткам не принимаются.

Важно! Необходимо использовать услуги квалифицированных специалистов по подключению, наладке и пуску в эксплуатацию технически сложных товаров, которые по техническим требованиям не могут быть пущены в эксплуатацию без участия соответствующих специалистов.

#### Условия проведения гарантийного обслуживания

- Фактическое наличие неисправного товара в момент обращения в сервисный центр;
- Гарантийное обслуживание товаров, гарантию на которые дает производитель, осуществляется в специализированных сервисных центрах;
- Гарантийное обслуживание неисправных товаров, купленных в интернет-магазинах ООО Максмолгрупп, возможно в нашем сервисном центре по телефону 8-800-200-85-66
- Срок гарантийного обслуживания не превышает 45 дней;
- Гарантийное обслуживание осуществляется в течение всего гарантийного срока, установленного на товар;
- При проведении ремонта срок гарантии продлевается на период нахождения товара в ремонте.

# Право на гарантийный ремонт не распространяется на случаи

- неисправность устройства вызвана нарушением правил его эксплуатации, транспортировки и хранения.
- на устройстве отсутствует, нарушен или не читается оригинальный серийный номер;
- на устройстве отсутствуют или нарушены заводские или гарантийные пломбы и наклейки;
- ремонт, техническое обслуживание или модернизация устройства производились лицами, не уполномоченными на то компанией-производителем;
- дефекты устройства вызваны использованием устройства с программным обеспечением, не входящим в комплект поставки устройства, или не одобренным для совместного использования производителем устройства;
- дефекты устройства вызваны эксплуатацией устройства в составе комплекта неисправного оборудования;
- обнаруживается попадание внутрь устройства посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых и т.д.;
- неисправность устройства вызвана прямым или косвенным действием механических сил, химического, термического воздействия, излучения, агрессивных или нейтральных жидкостей, газов или иных токсичных или биологических сред, а так же любых иных факторов искусственного или естественного происхождения, кроме тех случаев, когда такое воздействие прямо допускается «Руководством пользователя»;

- неисправность устройства вызвана действием сторонних обстоятельств (стихийных бедствий, скачков напряжения электропитания и т.д.);
- неисправность устройства вызвана несоответствием Государственным Стандартам параметров питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей;
- иные случаи, предусмотренные производителями.

Гарантийные обязательства не распространяются на расходные элементы и материалы (элементы питания, картриджи, кабели подключения и т.п.).

# Товар надлежащего качества

Вы вправе обменять товар надлежащего качества на аналогичный товар в течение 14 дней, не считая дня покупки.

Обращаем Ваше внимание, что основная часть нашего ассортимента – технически сложные товары бытового назначения (электроника, фотоаппаратура, бытовая техника и т.п.).

Указанные товары, согласно Постановлению Правительства РФ от 31.12.2020 № 2463 , обмену как товары надлежащего качества не подлежат. Возврат таких товаров не предусмотрен Законом РФ от 07.02.1992 № 2300-1.

#### Товар ненадлежащего качества

Если в приобретенном Вами товаре выявлен недостаток вы вправе по своему выбору заявить одно из требований, указанных в ст.18 Закона РФ от 07.02.1992 № 2300-1 (ред. от 11.06.2021) О защите прав потребителей . Для этого можете обратиться в сервисный центр Максмолл по телефону 8-800-200-85-66 Тем не менее, если указанный товар относится к технически сложным, утв. Постановлением от 10 ноября 2011 г. № 924 , то указанные в ст.18 требования могут быть заявлены только в течение 15 календарных дней с даты покупки.

По истечении 15 дней предъявление указанных требований возможно в случаях если:

- обнаружен существенный недостаток;
- нарушены сроки устранения недостатков;
- товар не может использоваться в совокупности более тридцати дней в течение каждого года гарантийного срока в связи с необходимостью неоднократного устранения производственных недостатков.

Если у вас остались какие-либо вопросы по использованию или гарантийному обслуживанию товара, свяжитесь с нашим отделом технической поддержки в чате WhatsApp. Для этого запустите приложение WhatsApp. Нажмите на значок камеры в правом верхнем углу и отсканируйте QR-код приведенный ниже камерой вашего смартфона.

Сервисный Центр

Контакт WhatsApp



# Приятного использования!

Сайт: **minicam24.ru** E-mail: info@minicam24.ru

Товар в наличии в 120 городах России и Казахстана

Телефон бесплатной горячей линии: 8(800)200-85-66